

# EL BIEN PÚBLICO

Fundado en 1.º de marzo de 1873. — (Segunda época)

Manón, jueves 23 de noviembre de 1916

Núm. 13,083.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En toda España. . . 1'50 ptas. al mes  
Extranjero. . . . .30'00 " al año  
Número atrasado, 10 céntimos  
Número suelto, 5 céntimos

Año XLIV.

## El nuevo Consejo Nacional de Economías en Francia

Los franceses, que tan a chacota tomaron la organización oficial de las economías durante la guerra, confiada a una sola persona, el llamado "dictador alimenticio" Batocki, van a constituir un Consejo Nacional de Economías, que se compondrá nada menos que de sesenta vocales, escogidos entre todas las clases de la sociedad, representando la política, industria, comercio, intelectuales, obreros, religiosos, etc., bajo la presidencia de Armando Fallières, antiguo presidente de la república.

Con este motivo, pregunta Juan Herbet: "¿Vamos a improvisar o a organizar las economías en Francia?" Y a renglón seguido da una ojeada al campo enemigo sobre este particular.

Halla que Alemania se ha dedicado desde muchísimo tiempo a economizar, citando como ejemplo la alimentación de su ganado, para la cual habíase hecho venir de Rusia o de ultramar, en 1913, productos varios por valor de 1.225 millones de francos.

Desde el primer año de la guerra ha echado mano de ese inmenso recurso y de muchos otros más. Con ello ha adquirido no poca experiencia en la materia.

Recuerda las varias economías alemanas en pan, días sin carne, tasa de manteca, requisa de utensilios de cobre, prohibición de comprar más de un número determinado de vestidos por año, etc., y entiende que tales economías no nacían de ningún capricho, sino de una necesidad sentida y satisfecha por la administración pública, que ha dado sus frutos amargos, pero saludables.

Como base de tales trabajos se formó, en 1915, un inventario de todas las existencias en el Imperio. Ya en 1.º de diciembre de 1914, se habían formado inventarios parciales, de los cuales el primero fue el del ganado alemán. Desde entonces el sistema ha ido adquiriendo gran desarrollo. Se ha contado todo, y no se cesa de contar, a fin de rectificar errores.

Batocki ha declarado ante la comisión de presupuestos que se iban a inventariar todos los víveres de Alemania y en 1.º de diciembre próximo se dará comienzo a un nuevo censo de población, para conocer del modo más exacto posible las necesidades de cada región y de cada pueblo.

El distinguido escritor manifiesta que en Francia hanse hecho trabajos análogos; pero reconoce que se carece de la organización administrativa y de la unidad de dirección que poseen los alemanes, y hace constar la impresión de que, no como en Alemania, se considera la economía como un negocio de Estado.

La organización alemana, en su sentir, tiene doble ventaja: perfecciona automáticamente la labor de detalle y permite al gobierno un plan de conjunto a cada instante.

Menciona la célebre "Carta imperial" que ha permitido racionar a toda la población, economizando

el sacrificio de reses, completado con el aprovechamiento de los desechos alimenticios, buenos, etc.

"Armado — dice — de las informaciones que completan perpetuamente todos esos servicios, el gobierno alemán tiene sin cesar a la vista todos los recursos imaginables y todas las necesidades estrictamente medidas, y puede inspirar confianza al público, así como la convicción de que tales economías son, a la par, indispensables y suficientes. No espera a que surjan las crisis para remediarlas."

¿Harán lo mismo los sesenta "dictadores alimenticios" del nuevo Consejo Nacional de Economías? ¿Recibirá el público francés sus decisiones del mismo modo?

La prensa francesa se esfuerza en tranquilizar a los que llama "espíritus inquietos", para quienes el sólo anuncio de economías tiene sentido pesimista, haciéndoles presente que el ejemplo no lo son solamente los alemanes, sino los aliados de Francia, citando a Inglaterra, donde el "National War Giving Committee" (Comité Nacional de Economías de Guerra) ha preconizado la reducción del consumo de carnes; a Rusia, que ha prohibido el consumo de carnes dos meses al año, y a la misma Italia, últimamente entrada en la guerra.

Sin embargo, la reciente disposición del cierre de tiendas y cafés a horas tempranas para economizar gas; electricidad y cartón y la limitación del consumo de carburo para acetileno, que han vuelto a poner en uso la vela y la clásica

candil; fuera de las horas reglamentarias, ha levantado gran polvareda, moviendo a particulares influyentes para gestionar modificaciones o aplicaciones más equitativas cerca de los Consejos municipales y de las Prefecturas.

Trátase también del reparto limitado de azúcar, carbón y otros artículos; medidas que despertarán indudablemente análogas reclamaciones y protestas por parte del público, poco acostumbrado a la disciplina gubernamental y más amigo de criticar la actitud de los "baches" que de atenerse al sabio refrán: "Del enemigo, el consejo".

He ahí los frutos del tomar como señales de hambre las previsoras medidas tomadas por el adversario, y aun por los compañeros de lucha, precisamente para no pasarla.

De la guerra pintoresca

### El Music-Hall de Tommy

A las diferentes curiosidades que hemos citado, relativas a la vida de campamento en los diferentes ejércitos en guerra, alemanes, o rusos, o italianos, vamos a añadir una curiosa nota del campamento inglés. Así lo cuenta el celebrado escritor Mauricio D.Kobra, en "Le Journal".

Son las seis de la tarde. Carteles pegados en los muros de las masías anuncian un nuevo espectáculo, un gran estreno en el music hall "Empire", de la división inglesa.

Los cañones han callado; el crepúsculo de octubre, melancólico y dulce, invita a estas expansiones de teatro. Entre dos parques para ca-

ballos, se levanta el amplio local, que llama a los Tommy, a los soldados, quienes pacientemente, en larga fila, van entrando uno a uno. Se anuncia que es á de paso en el campamento la "troupe" de los Optimists, y que ha querido dejarse ver por el respetable público.

Los "poilus" franceses tienen varios teatros en el frente, y en ellos, jóvenes de porvenir de la rue de Madrid, interpretan las más célebres creaciones de Labiche, Pailleron o Courteline.

Pero Tommy prefiere el music-hall. Su predilección por los "A hembra" y los "Empire" lujosos de las ciudades británicas, le ha incitado a organizar en el frente sucursales modestas de los "Palace" de Leicester Square. El alumbrado, naturalmente, resulta menos brillante que en Picadilly, porque el enemigo está cerca; pero el empuje de los actores y la alegría de los espectadores, desafia toda competencia.

Ha visitado, desde Iprés al Somme, muchos music-halls improvisados, y por doquiera, en la granja o en el hangar, en el barracón o en la fábrica abandonada, he vuelto a ver esa afición del espectador inglés, sea civil o militar, por los espectáculos entrecortados, y por las canciones sentimentales, alternando con las bufonadas más burlescas, o con los aerobatismos de los "comediantes" exóticos.

Esta noche, la tienda cobija quinientos Tommy, que se aprietan unos contra otros, su pipa en la boca, y gritando a placer en una atmósfera azul y pesada.

A manera de entremés, aparece un imitador de George Robey, el Dranem de Londres, y canta con versos horrorosos, la balada del "Rocke" ("El joven recluta").

a quien la mermelada no le gusta. Este artillero, con su chaqué obscuro, su sombrero hongo calado hasta las cejas y su nariz roja de muchacho jovial, obtiene un éxito loco.

— ¡Hallo! ¡Bili!... ¡Otra!... — grita un muchacho, — subete el cuello y canta: "Cuando sonrían los ojos de una irlandesa"... El emulo de George Robey accede. Aplausos calurosos. Repetición.

Después un intermedio: una cinta cinematográfica. Y luego el explicador anuncia la "troupe" de los Optimists, quienes se presentarán en sus variados ejercicios.

Estos seis Tommy, de talentos múltiples, se bastarían sólo para asegurar la fortuna de un music-hall de veras; Saben hacerlo todo: Son cantantes, bailarines, equilibristas, prestidigitadores y músicos.

Hacen su aparición vestidos de "girls" rubias; son las "Sisters Optimists" del Tipperary Palace. Sus trajes son bien raros: pelucas hirsutas, afeites futuristas y faldas cortas, de escocesa; son una graciosa caricatura de las "dancing girls", esas que salen en los escenarios con sus mejillas de cera y caritas ingenuas.

La orquesta es una banda de la división; las cantatas, que salen de gargantas singularmente chillonas, nos recuerdan los ensayos en los music-halls del Strand.

Oscuridad. Cambio instantáneo de traje. Aparece ahora uno de los "Optimist". Va a realizar juegos de manos con una baraja, pero un segundo "Optimist" estrofaleario, ostentando en la cabeza un sombrero de paja microscópico, le interrumpe con preguntas y chistes tomados de la actualidad allí en el frente; por supuesto estas ocurrencias obtienen las mayores vociferaciones

ciones y aplausos y exclamaciones de alegría.

Otros "Optimist" salen a escena para presentar la parodia de una orquesta de gran ópera, siendo particularmente aplaudidos los cambios de fisonomía de los músicos y los "tics" del director de orquesta, el cual, en la realidad, es el jefe de una ambulancia automóvil.

— Señores — dice en tono confidencial a guisa de preámbulo, — mi orquesta no es como las demás; es enteramente desmontable. Bajo los 380 se compone de cinco partes: Jack, Bill, Mike, Jiffy, Ginger y yo. Bill, mi primer violín, tiene particular predilección por los instrumentos de cuerda; la heredad de un tío que fué ahorcado en la torre de Londres, en 1833... Jeffrey, que es un sentimental, pues ha nacido en Aberdeen (Escocia), ejecuta muy bien los suspiros; Ginger, evita los trinos porque está tartamudo. Hemos cantado ante las cortes más principales y estamos orgullosos de ello. Una palabra para concluir: si ustedes nos tiran alguna cosa, preferimos que sean latas de "baefiak" con su contenido sano, y adrillos enteros. Comemos lo primero y consolidamos nuestras tiendas de campaña con lo segundo. He dicho. Jack, me el la.

Y empiezan a ejecutar los motivos más conocidos, los más populares rag-times, interponiendo entre cada dos notas, chistes, gestos, gritos, y electrizando al público, que silba como un solo hombre las melodías que los "Optimist" obtienen... de los instrumentos de carón.

Una oficial que está de pie en el fondo de la sala, me muestra aquella juventud entusiasta y me dice: — ¡No le parece a usted que esos seis "Optimist" son tan útiles

426 BIBLIOTECA DE "EL BIEN PÚBLICO"

Después de esconderse de nuevo, volvieron a salir al camino para continuar su marcha y se encontraron al fin ante el campo de batalla.

Un profundo silencio parecía pesar sobre la llanura.

Brillaban las primeras estrellas y la luna aparecía apenada.

Ante ellos había dos heridos.

Uno era un hombre; otro un niño casi.

El hombre maldecía, el niño lloraba.

— Paz, hermano, dijo Warner; paz a tu alma que se escapa.

— Pobre mártir! decía Sibyll al niño, te enviaremos auxilios y vivirás.

— Agua! agua! condenación! gritaba el hombre.

— O Dios mío, Dios mío! decía el niño.

Y mientras aquellas escenas desgarradoras tenían lugar en el campo de batalla, no lejos de él, Hastings bebía junto con sus capitanes el hipocrás y el hidromiel de la victoria.

Uno de sus jefes se presentó ante él rogándole que le diera algunos soldados con antorchas porque temía que su hijo estuviese herido y sabía que las gitanas rondaban por allí.

— Ve tú mismo, Meroll, dijo Hastings, y si es cierto lo que me dices de esas zingaras, yo te juro que haré un ejemplar escarmiento.

— O sí no, yo también vengo.

Entonces, con antorchas siguieron el campo de batalla y hallaron al grupo que formaban Adam y Sibyll con los moribundos.

El momento era crítico y la intervención oportuna.

Las zingaras estaban a dos pasos robando cadáveres y rematando los heridos.

EL ÚLTIMO BARÓN

429

re hallaban los prisioneros, encaramóse a lo largo de los pilares que sostenían la escalera y saltó la balustrada: Sibyll, llena de espanto, lanzó un agudo grito al apercebir la mirada salvaje de la zingara.

Así que la joven levantó la cabeza fué reconocida.

— ¡Hola! el brujo! la hija del brujo!

La hija que hechiza a los señores.

El nigromántico que hace morir de hambre a los pobres.

Al escuchar esos gritos aquellas hijas del infierno saltaron y se lanzaron una en pos de otra a la habitación entrando por la ventana.

— El diablo las ha vuelto locas, exclamó el hostelero, que no volvía de su asombro al contemplar aquel cuadro.

Meg, que era más activa, llamó a los criados que el baile de las zingaras había atraído al patio y les dió orden de seguirla; subió rápidamente la escalera, abrió la puerta y llegó a tiempo para interponerse entre los prisioneros y aquellas arpías, que a la vista de la magnífica túnica de Sibyll y del rico traje de Adam, fueron presas de un furioso deseo de apropiarse aquellas ropas.

— ¿Qué significa eso? miserables! — exclamó Meg con un tono de autoridad.

— ¿Qué váis a pensar sir John de nosotros? — dijo Y.

— O sí sir John, sir John! murmuró el hostelero.

Se castigará a esas gitanas.

— ¡Ja, ja! interrumpió la terrible Gröul.

— Creéis que se llama sir John?

— Mentral!

— Se llama Adam Warner.

— ¿Qué decis?

— Os digo que se llama Adam y que es un brujo.

— Brujo, ¿A qué?

— ¿Qué significa eso?

— Yoto va Dios!

ahí en ese tablado como cuando están en la trinchera?

Ciertamente, dos horas de alegría al regreso de las trincheras, son el baño moral necesario para los combatientes.

Son las ocho. El espectáculo se acaba.

La orquesta de la división toca el "God save the king". Los soldados se han vuelto súbitamente graves, y han tomado la posición de ordenanza. Terminado el himno, salen a la obscuridad. Todavía marchan en grupos canturreando las canciones que acaban de oír. Alegres, vuelven a sus tiendas.

Allá abajo, detrás de los árboles, las baterías vuelven a empezar su concierto, el grande, el que no cesan nunca y no conocen entreactos.

LA ENSALADA RUSA

La ensalada rusa, no es otra cosa que una macedonia de legumbres, a la que se unen como accesorios, jamón, crestas de gallo, trufas, anchoas, langosta, corazones de lechuga, etc., acomodada con una mayonesa algo fuerte. A propósito de esta ensalada, se recuerda una graciosa anécdota. El héroe gentil hombre de buena cepa, completamente arruinado, fué el caballero de Albinac, emigrado en Inglaterra a consecuencia de la Revolución, Brillad Savarin cuenta a Guilde la historia.

Mientras acababa un succulento rosbif en una de las más afamadas tabernas de Londres, donde se permitía el lujo de ir, a pesar del mal estado de su bolsillo, por ser de aquellos que tienen por sistema el comer muy bien con un solo plato, con tal de que sea bueno, cinco o seis jóvenes de las primeras familias de la capital se regalaban en una mesa inmediata; uno de ellos se levantó y acercándose a Albinac, le dijo con el tono más cortés: — Señor francés, dicen que vuestra nación sobresale en el arte de hacer ensaladas; ¿os dignaríais favorecernos preparando una para nosotros? — Albinac accedió después de algunas vacilaciones pidió todo lo que creyó necesario para hacer una obra maestra esperada: puso en ella todos sus cuidados, y tuvo la fortuna de quedar bien.

Mientras estudiaba sus dosis, respondía con franqueza a las preguntas que le hacían sobre su situación actual: dijo que era emigrado, y confesó su pobreza no sin ruborizarse un

poco, lo que autorizó, sin duda, a uno de los jóvenes a deslizarle en la mano un billete de cinco libras esterlinas que aceptó después de una débil resistencia.

Habia dado sus señas, y algún tiempo después quedó medianamente sorprendido al recibir una carta en que le rogaban, en los términos más corteses, que fuese a preparar una ensalada a uno de los más bellos hoteles de Grosvenorsquare. Albinac, comenzando a prever alguna ventaja duradera, no vaciló un instante y llegó puntualmente, después de haberse provisto de algunos nuevos ingredientes que juzgó convenientes para dar a su obra el más alto grado de perfección. Había tenido tiempo de pensar en su tarea; tuvo la fortuna de alcanzar otra vez éxito, y recibió una gratificación que no hubiera podido rehusar sin perjudicarse.

Los primeros jóvenes para quienes había trabajado, habían alabado hasta la exageración el mérito de la ensalada que había sazonado para ellos. La segunda prueba hizo todavía más ruido, y la reputación de Albinac se extendió prontamente; le designaron con el calificativo «fashionable salad-maker», y en aquel país, ávido de novedades, lo más elegante de la capital de los tres reinos, se murio por una ensalada del «gentleman» francés. Allí se aprovechó como hombre de talento, del favor de que era objeto. Pronto tuvo un carrito para trasladarse con más rapidez a los diversos sitios donde era llamado y un criado que llevaba en un cofrecito de caoba todos los ingredientes con que había enriquecido su repertorio, tales como vinagres de diferentes perfumes, aceites con o sin gusto de frutas, trufas, anchoas, caviar, jugo de carne y hasta yema de huevo. Mas tarde hizo fabricar cofrecitos semejantes, que vendió a centenares, y siguiendo con exactitud y prudencia su línea de conducta llegó a realizar una fortuna de más de 80 000 francos, que llevó a Francia cuando los tiempos fueron mejores. Vuelto a su patria, no se entretuvo en brillar en el pavimento de París, sino que se ocupó de su porvenir: colocó 60 000 francos en fondos públicos, que estaban entonces a 50 por 100 y compró por 20.000 francos una finquita de hidalgo en Limousin, donde acabó sus días contento y feliz por haber sabido limitar sus deseos.

Los mutilados del rostro

El interés que despiertan los infelices mutilados de los miembros por

efecto de la guerra, empieza a extenderse a los mutilados del rostro que, generalmente, sólo eran compañeros desde el punto estético.

Un soldado a quien falta una pierna o un brazo, se pensaba, es un hombre que no puede andar, ni trabajar mecánicamente y hay que atenderle para suplir en lo posible su mutilación y proporcionarle un medio de ganarse el sustento; pero a quien falta la nariz o tiene la boca deformada, será, si se quiere, un hombre feo, pero su fealdad no le impedirá el trabajo.

En esta diferencia hay error. El sujeto que, por deformidad nasal o bucal, no puede respirar o masticar libremente o con la perfección necesaria que exigen las vitales funciones respiratorias o digestivas, no se nutre como los demás y la insuficiente oxigenación de su sangre o digestión de los alimentos alcanza indudablemente a su estado general y fuerzas físicas, colocándole en condiciones de inferioridad con el mutilado de los miembros, que respira o digiere bien y puede hasta cierto punto suplir con los medios quirúrgicos modernos el miembro que le falta.

Además la ciencia moderna que alcanza a suplir piernas y brazos, obra prodigios más admirables en materia de recomponer y desobstruir boca y narices mutiladas, llegando hasta a corregir y disimular cicatrices, por medio de una reflexión plástica que casi devuelve al rostro su expresión natural.

En Italia se acentúa en este sentido el acorreo a los mutilados del rostro, habiéndose creado instituciones y sanatorios dedicados a este sólo fin, que cuentan con el apoyo oficial del gobierno y el particular de las personas acomodadas. Los mutilados del rostro son el cinco por ciento del número total de heridos de la guerra y bien se comprende la filantrópica idea de los «Institutos Nacionales de protesias maxilar y facial» que habrá de extenderse por Italia y demás países beligerantes.

Contra el lujo

Ultimamente ha corrido en Italia el rumor de que iban a dictarse medidas gubernativas contra el lujo y excesos de ostentación en la indumentaria femenina, como impropios de la hora crítica y solemne que está atravesando Europa, y particularmente las naciones en guerra.

Empero, estos rumores por ahora no han pasado de tales, sin duda por la razón alegada por un célebre predicador que había anatematizado desde el púlpito todos los vicios, menos éste: el lujo en el vestir.

— Por qué, Padre, no predica contra el lujo y hasta el escándalo de las modas femeninas?

— Porque es inútil, hijos míos, respondió el predicador, que, por lo visto, conocía bien el paño.

Con motivo de dichos anuncios, el «Poccolo» de Roma, exhuma un decreto papal de Pío V, regulando el modo de vestir de tiempo, en las distintas ocasiones de bautizos, matrimonios, entierros, días festivos y laborables, etc., comprendiendo lo mismo el traje femenino que el masculino.

Se prohíbe el uso de recamados de oro y plata en los brazos y piernas, franjas y pasamanerías y otros adornos, en uso entre los varones.

Tocante a las romanas, se distinguió entre los vestidos de fiesta y de diario detallando las ceñías y lazos que se podían usar, las telas y colores de los vestidos, sus adornos y demás.

Sólo para los días festivos y cortejos nupciales se consintieron los vestidos de seda de color claro, perlas pendientes, collares y cinturones de oro y otros adornos femeninos, mientras su valor no excediese de cien escudos.

Había trajes especiales para las viudas, que debían llegar hasta uno o dos dedos del suelo.

Los contraventores de esas verdaderas leyes suntuarias incurrieron en multas mas o menos crecidas, castigándose lo mismo a los que usaban vestidos prohibidos que a quienes los vendían y confeccionaban, decretándose el embargo de sus bienes o sueldos para hacerlas efectivas.

Ya en otra ocasión, tratando del lujo en la historia de nuestra patria, explicamos antiguas leyes y reales pragmáticas españolas contra el lujo, señalando los inconvenientes, y también las ventajas de ese vicio social, que si lleva a la ruina a tantas familias, mantiene y sostiene a muchas otras que de él viven, creando y frecuentando multitud de industrias y comercios grandes y pequeños, dadas las costumbres y el modo de ser de las sociedades modernas.

Por de pronto, lo que resalta en las tentativas de persecución y prohibición del lujo es lo que observaba el predicador del cuento su inutilidad.

Además, el lujo es muy relativo: lo que para unos es ruinoso, para otros resulta un gasto insignificante. Tocante a la apariencia del lujo, el ingenio moderno la ha puesto al alcance de todas las fortunas.

Noticias varias

Aviones perdidos

Según el comunicado oficial alemán de los 104 aviones perdidos por los aliados en el mes de octubre en Oriente, Occidente y los Balcines, 83 fueron destruidos en lucha aérea, 15 desde tierra y 6 durante su aterrizaje forzoso detrás de las líneas alemanas.

Nuevos éxitos sobre los rusos

Las luchas cerca de Lipnica Dolina, a orillas del Naraj-wkr, libradas el 11 del actual, tuvieron para los rusos un resultado extraordinariamente grande en bajas. Después de que la artillería rusa, a partir de las cinco de la mañana, había disparado con gran violencia, sin causar pérdidas de consideración a los alemanes, comenzó a la una y media de la tarde el asalto ruso.

Pero las columnas rusas de asalto no pudieron llegar en su ataque hasta las líneas alemanas, y antes de que pudiesen arrojar sus granadas de mano se estrelló el ataque ante los obstáculos, e inmediatamente después siguió un contraataque alemán que arrebató a los rusos una tras otra trincheras fortificadas a las distancias en forma escalonada.

Las tropas alemanas pudieron cerciorarse de la obra destructora de sus minenwerfer, diciendo los soldados textualmente: «Los minenwerfer han sido los asaltantes».

Las posiciones rusas quedaron convertidas literalmente en un montón de ruinas; ninguno de los formidables abrigos había podido resistir. Uno de los combatientes dijo: «Con tal preparación es un encanto atacar. La posición antigua alemana era desfavorable; pero la nueva tiene un campo de tiro dominante».

Otro fracaso ruso

El comunicado ruso del 12 del actual califica los esfuerzos alemanes al Sur de Dorna-Vatra de inútiles. Esta aseveración es para extraviar a la opinión. Se trata en las luchas, a orillas del Bistriciera por parte de los rusos, no de mantener una línea de defensa, sino de un golpe de descomulgación contra el flanco del Ejército de Kiever para hacer imposible el avance de éste en el sector de Toelgyes y hacia el paso de Bkns. Dicho golpe de descargo ideado no pasó de sus comienzos, y no lograron los rusos mantener su propia línea, sino que más bien tuvieron que abandonar el 12 del actual, además de Bistriciera, la altura de Bitca Aroullor, de 1 395 metros de altura, que

se encuentra a cinco kilómetros detrás de sus antiguas posiciones.

Detenciones en Glasgow

En Glasgow han sido detenidos el director del periódico obrero inglés «Labour Leader», Fenner Bockway, y Walter Ayles, así como el diputado y miembro del partido obrero Pastbristol, quedando presos sin procesarlos por ahora.

Denuncia por traición

Contra la escritora inglesa Miss Hobhouse, que durante la guerra realizó un viaje por Alemania, publicando sus impresiones, se ha entablado una demanda por traición.

Miss Hobhouse había rebatido inexactitudes sobre las supuestas crueldades alemanas en Bélgica.

Los polacos en París.

Discursos y detenciones

La «B Z am Mittag», de Berlín, comunica que con ocasión de la constitución del Reino de Polonia se organizaron por los polacos naturalizados en Francia manifestaciones en París que, sin embargo, terminaron a causa de la intervención de las autoridades francesas, con gran desencanto de los organizadores.

La Société de Pologne celebró una reunión, en la que el conde de Antal Bobrin pronunció el siguiente discurso:

«Nuestra Patria no yace ya en el gran cementerio de los pueblos muertos. Polonia ha resucitado. Ya no es un nombre huero al pronunciar el cual derramaron nuestros abuelos, padres y veteranos de las sangrientas guerras de independencia lágrimas de dolor por la Patria. Pero nuestro sentimiento está dividido, pues somos polacos y franceses: polacos por nuestros sentimientos internos, polacos de todo corazón y alma; estamos unidos con nuestros afectos al gran recuerdo de nuestra Patria en Oriente.»

Habíamos esperado que la liberación de Polonia se verificase por la noble Francia. Del pueblo de Napoleón esperábamos volver a recibir el regalo de nuestra Patria. Pero las cosas vinieron de otro modo.

El enemigo intervino en nuestros destinos reconstituyendo nuestra Patria. Estamos seguros que no volveremos a ser entregados por nuestros amigos a nuestros opresores los rusos. Confiamos en que Francia sea la primera nación que reconozca a la nueva Polonia. Quizás sea un día Polonia el puente de una inteligencia francoalemana.»

Cuando algunos polacos, que se sentían franceses, interrumpieron este punto del discurso, se oyeron estentóreas vivas y aplausos, ahogando la manifestación de los adversarios. Finalmente fué suspendida la reunión por la autoridad, siendo detenidos varios de los presentes, entre ellos Bobrin. k.

Sección oficial

Ayuntamiento de Mahón

NOTICIAS

Don Pedro Antonio Ordona pide permiso para instalar un motor eléctrico de 2 H P. en la casa número 168 de la carretera de Ciudadela.

Lo que se hace público para conocimiento de aquellas personas a quienes pueda perjudicar la antes dicha instalación, a fin de que, dentro del plazo de diez días a contar del de la publicación de este anuncio en los periódicos locales, puedan presentar las reclamaciones que juzquen convenientes.

Mahón 22 noviembre de 1916. — E. Alcalde, P. G. de Moncada.

CULTOS

Iglesia de San José

Sábado 25. — A las cinco de la tarde se dará principio al solemne triduo que las hijas de la Caridad dedican anualmente a la Santísima Virgen de la Medalla Milagrosa. Los sermones estarán a cargo de los Rdos don Miguel Pons coadjutor de la parroquia de San Francisco, don José Mercadal presbítero, coadjutor de Santa María y don Fermín Rosas coadjutor de Nuestra Señora del Carmen.

Se llamaría Adam de veras? — Me llamo Adam, y no soy brujo, digo el anciano con dignidad. — Paah! brujo, exclamó Graul cruzándose de brazos. No eres tú que tienes una hija que enamora a los nobles lorés? — Ea, señorita quitele la túnica! — Y ya la imperiosa Graul la mano sobre el vestido de Sibyll, cuando el posadero apartó rudamente a la gitana. — Atrás, avispa, dijo, hazme el favor de alejarte. — Yo? — A ti te lo digo y haz que no te lo diga de otra manera. — Ve con cuidado por tu parte, si das asilo a un brujo a quien el rey Eduardo ha entregado al pueblo; ve con cuidado con tus grañjas, pues serán quemadas; guarda bien tus secretos pues los revelaremos, cuida de tu vida lancasteriana, pues serás colgado; nos vamos, si, pero tenemos amigos entre los soldados de York. — Guay de tí, si amparas al brujo y a la bruja. — Y diciendo aquellas palabras, Graul salió de la habitación. — Maese Porpustone reflexionó que podía haber algo de verdad en lo que decían aquellas mujeres y dijo a Adam que pagara y que se marcharan. — Sibyll sacó unas monedas de oro y preguntó el precio de la cena. — A la vista de aquellas monedas el posadero hizo mejor cara y Sibyll, notándolo, dijo: — Conocemos a lord Hastings; ¡que éis a decir que le esperamos aquí, hasta que pase con sus tropas? Aquellas palabras acabaron de convencer al hostelero, quien dijo con suma gravedad: — Cualquiera que pague como se debe, está seguro de hallar buena acogida en mi posada.

Podéis quedáros hasta que lo tengáis por conveniente. Pero sucesió que mientras mudaban de habitación los prisioneros, entró una bandada de soldados de York que se habían echado en seguimiento de los fugitivos. Las gitanas se quedaron junto a ellos y les invitaron a romperlo todo y a beber y verter el vino afirmando que el posadero era un lancasteriano. Así lo hicieron los soldados y comenzó entonces una orgía de aquellas que es imposible imaginar sin haberlas presenciado. Triplemente ebrios los soldados por el vino, por la victoria y por los deseos que aquellas infernales y degradadas criaturas engendraban en ellos, no hubo excusa que no cometieran, hasta que, rendidos, medio muertos, cayeron abrazados con sus compañeras en la gran charca de vino que había formado el contenido de las barricas de fondadas y que les había nadar como en un charco de sangre con la cual se confundía. Graul se levantó medio tambaleándose hacia donde estaba el posadero. Este había fealdado la presunción de haber hecho salir a sus huéspedes, así es que Graul no pudo hallarles como en su furor deseaba. Adam y Sibyll volvían a hallarse sin amparo y sin guía y andando a la ventura por el espacio desierto. Mientras buían de las gitanas se delizaban entre unas matas espesísimas y allí vieron que multitud de finetes corrían. Era que se había puesto a precio la cabeza de sir Gates y aquellos soldados daban una batida por ver si le hallaban. Cuando hubieron pasado los finetes sellaron de sus escondrijos, pero entonces vinieron multitud de campesinos que la curiosidad había llevado hacia el campo de batalla.

Lunes 27. — A las ocho y media misa de comunión, y a las nueve y media la mayor solemne, ocupando la sagrada cátedra el Rdo. señor cura de la parroquia de San Clemente.

### Santorales

Santo de hoy. — San Clemente papa y Mártir y Santa Lucrecia. Santo de mañana. — Santos Juan de la Cruz y Crisógono y Santa Flora. Visita a la Corte de María. — Mañana se hace a Nuestra Señora del Remedío en San Francisco.

### Militares

Servicio de la Plaza de Mahón para el día 23 de noviembre de 1916. Parada: Regimiento de Infantería Mahón, número 63. Jefe de día: Comandante de Infantería don Domingo Colorado. Imaginaria: Coronel de Infantería don Miguel Merino. Hospital y provisiones: Séptimo Capitán del 63. Vigilancia: Oficial 8.º del 63. El Comandante Sargento Mayor, Francisco González.

### MAHÓN

Habiendo merecido general aceptación la idea iniciada por varios señores socios del «Casino Mahonés» de dar en aquellos espacios salones un cotillón el día 6 de diciembre, sabemos que han sido encargados a Barcelona magníficos regalos para distribuirse en aquél. Plácemes merecen los iniciadores de tan culta fiesta que no dudamos se a un éxito más para la distinguida sociedad.

Por un ilustrado funcionario del Cuerpo de Telégrafos, ha sido presentado al señor Franco Rodríguez un proyecto de red telefónica nacional.

Nuestro distinguido amigo el rico propietario don J. M. de Sintas, nos dirige atenta carta, en la que nos ruega, que en su nombre, demos las gracias a cuantos prestaron su concurso para extinguir el fuego iniciado en el automóvil de su propiedad y a los que, por ser tantos, no pudo expresarse de palabra su agradecimiento.

En París se ha dispuesto que un día a la semana cierren los teatros y salas de cine sus puertas para economizar fluido eléctrico y suministrar mayor cantidad de energía a las fábricas de municiones.

En otro lugar de este número publicamos un telegrama de «La Marítima» en el que se da cuenta de que el vapor «Mahón» salió del puerto de Barcelona para Alcúdia a hora de itinerario, y esta mañana a las ocho y media ha salido de Alcúdia para esta. Dicho buque que llegará a este puerto a las primeras horas de esta tarde; si el tiempo no lo impide saldrá para Palma esta noche a hora de itinerario.

**ATENCIÓN!** Casa Buenaventura regala a sus clientes participaciones del billete de Navidad núm. 17.000

El Gobierno griego intenta publicar un libro azul que contendrá los documentos comunicados a las potencias signatarias del convenio de La Haya.

Ayer tarde a la una abandonó nuestro puerto el torpedero núm. 2 que se dirige a Cartagena después de haber estado larga temporada de apostadero en esta.

El parlamento de Nueva York ha autorizado al Gobierno para construir cuatro cruceros de combate de

35 000 toneladas cada uno y varios acorazados.

En el día de ayer, fué multado por el señor Delegado con 25 pesetas, un cafetero de esta ciudad, por faltar a las órdenes gubernativas, sobre el cierre de establecimientos públicos.

### Lo más nuevo de la temporada es el Sombrero americano

Padres que teréis hijos y los veis crecer, sin daros cuenta, pobres de sangre, pálidos, ojerosos, con las orejas transparentes, que van aproximándose a la terrible tuberculosis. Dadles unos frascos de HIPOFOSFITOS SALUD y a los pocos días el rosado color de sus mejillas proclamará las virtudes del específico. 25 años de maravillosos resultados. Aviso: recházese todo frasco en que no se lea, en el exterior, con tinta roja, HIPOFOSFITOS SALUD.

**MARITIMAS** Mañana si el tiempo no lo impide llegará a nuestro puerto el vapor correo «Monte Toro» procedente de Barcelona.

**FUMADORES:** La economía de tabaco que se obtiene usando los TUBOS EMBOQUILLADOS, representa lo suficiente para comprarlos y pagar el trabajo de llenarlos.

Véndense en la librería de Manuel Sintés Rotger, plaza del Príncipe 11, Mahón.

### Telegrama de «La Marítima»

Barcelona 22 — 15.20. Vapor «Mahón» salido hora itinerario. — Amengual. Alcúdia 23 — 9. «Mahón» salido ocho y media. — Oliver Qués.

### Espectáculos

**TEATRO PRINCIPAL.** — Para dar una representación del tan aplaudido drama de Dicenta, «Juan José», ha sido cedido nuestro primer coliseo al cuadro dramático de aficionados de esta localidad, que dirige el señor Riudavets.

Dicha representación tendrá lugar el próximo domingo día 26 del actual y los precios que regirán serán sumamente limitados.

### Banco de Menorca

Pagamos el cupón de la Deuda Amortizable al 5 por 100, vencimiento 15 noviembre de 1916.

### Crédito Mercantil de Menorca

Cobro y descuento de cupones, dividendos y títulos amortizados, pagando los del Estado veinte días antes de su vencimiento.

Compra y venta de valores, oro y moneda extranjera.

### SARNA

Sin baño, la cura rápidamente el Antisifilico Martí. Su concurso es extraordinario por sus maravillosos resultados; 2.50 frasco. Depósito:

Farmacia M. Seguí, Doctor Orfila, 28 Mahón 12

### ALMANAQUES Y BLOCKS para 1917

En la librería de Manuel Sintés Rotger, plaza del Príncipe, 11, y en la sucursal calle Nueva, 10, se han puesto a la venta los dietarios, almanaques semanales y mensuales y los blocks de varios tamaños, para el próximo año de 1917.

¡Quiero evitar la evaporación y solidificación de la tinta! Use Vd. el tintero **SENGBUSCH**

## Noticias de España

Madrid 23 de noviembre.

### Las Cortes

**En el Senado** Preside el señor García Prieto, declarándose abierta la sesión a las cuatro.

En el banco azul toma asiento en representación del Gobierno el ministro de la Guerra general Luque.

Procédese a dar lectura al acta de la sesión anterior, la que es aprobada.

Dirigense algunos ruegos y preguntas de interés local.

Se pasa a la orden del día en la que figura el proyecto de reformas militares.

El señor Ochoando consume el primer turno y habla en contra de la totalidad de la base octava.

Elogia el señor Ochoando la Junta de Defensa Nacional, de cuya labor espera grandes beneficios para la nación y dice que cree que en España debiera organizarse un Estado Mayor al igual que en Alemania.

Contéstale el señor marqués de Santa María defendiendo la totalidad de la base octava y mostrándose conforme en algunos conceptos vertidos por el general Ochoando en su discurso.

Habla el señor arzobispo de Tarragona, consumiendo el segundo turno con su discurso en el que estudia la base octava impugnándola.

Opina el señor arzobispo de Tarragona que debe prescindirse del Estado Mayor del que dice que es un Cuerpo inútil y en extremo costoso.

El señor Echagüi pide que mejórese el alojamiento de los alabarderos.

Habla el señor Alende y pide al general Luque que se ponga de acuerdo con el ministro de Fomento señor Gasset para dar mayor desarrollo a la cría caballar.

El ministro de la Guerra señor Luque contesta al señor Allende satisfactoriamente, haciendo a la vez un breve resumen de los discursos pronunciados, rebatiendo las impugnaciones que al proyecto y principalmente a la base octava se han dirigido. Y se levanta la sesión.

### En el Congreso

El Presidente del Congreso señor Villanueva declara abierta la sesión a las tres quince.

En el banco azul toman asiento el Presidente del Gobierno señor Conde de Romanones y los ministros de Hacienda y Fomento.

Hay poca animación en los escaños y tribunas.

Se lee el acta anterior, la que es aprobada sin discusión.

Entrase en la sección de ruegos y preguntas la que dura breves momentos.

El ministro de Hacienda don Santiago Alba lee el presupuesto de obligaciones generales del Estado.

Pregunta el señor Castrovido si aumentase la consignación a los hijos del Rey.

Contéstale el Conde de Romanones diciéndole que dicha consignación no ha sido aumentada en el presupuesto.

El señor Cambó hace uso de la palabra y dice: Impedimos votar la consignación para el interés de la

# Conferencias telegráficas

Servicio especial de nuestro corresponsal en Madrid

deuda que representa el presupuesto extraordinario, puesto que éste no ha sido aprobado.

Contéstale el señor Chapaprieta. Después de intervenir los señores Cambó, Lacierva y A'ba apruébase el presupuesto de obligaciones generales del Estado y el presupuesto de la Presidencia.

El señor Barriobero aboga para que se dé mayor retribución a los funcionarios, seleccionándose y reduciéndose el personal.

Apruébase el presupuesto de Estado.

Habla en contra el señor Cambó consumiendo con su discurso el primer turno.

El señor Romeo pronuncia extenso discurso, en el que censura la pobreza de los sueldos que cobran nuestros cónsules que no pueden compararse con los que pagan otras naciones.

Contéstale el señor A'ba y dice: Todos los funcionarios cobran modestamente. Cuando recibí la visita del ministro de la Guerra inglés ruboricéme al decirle lo que cobrábamos los consejeros de la Corona.

Interviene el señor García Guirra, al que contesta el señor Aragón, rectificando ambos.

El señor Senante lamentase de la pobreza de la consignación señalada para auxilio de españoles en el extranjero, especialmente en América, donde continuamente hay infinidad de compatriotas que necesitan del auxilio del Gobierno y a los que no se puede atender por falta de consignación en el presupuesto.

Aboga el señor Senante para que se consigne mayor cantidad para el auxilio de españoles en el extranjero a fin de que puedan ser repatriados todos los que en tierra extraña sufren la mayor de las indigencias.

La Presidencia suspende la discusión.

El señor Lacierva hace algunas observaciones respecto al dictamen dado por la comisión mixta sobre el proyecto de cerillas.

Habla el ministro de Hacienda señor A'ba explicando las modificaciones introducidas en el Senado al mencionado proyecto.

Apruébase el dictamen y también el de la comisión mixta que ha dictaminado sobre el proyecto de arriendo de las minas de Amadén.

Y se levanta la sesión.

### La Junta de subsistencias

Se ha reunido la Junta de subsistencias, discutiéndose los proyectos de la ponencia para estudiar el asunto del carbón.

Acordóse que las Juntas provinciales fijen el precio definitivo, teniendo empero en cuenta el precio de coste del carbón en la boca de la mina, el gasto de transportes y un tanto por ciento de beneficio.

Mañana reunirse nuevamente la Junta de subsistencias, tratando del problema del trigo.

### Visita de pésame

El presidente del Gobierno señor conde de Romanones ha visitado al embajador de Austria en Madrid para darle el pésame por la muerte del Emperador Francisco José.

### Conferenciando con S. M. el Rey

El señor de Romanones sostuvo una conferencia telefónica con Su Majestad el Rey Don Alfonso XIII que aún no tiene noticia oficial del fallecimiento del Emperador de Austria.

El conde dijo que con motivo de la muerte de Francisco José habrá sesiones necrológicas en ambas Cámaras pero sin levantarse la sesión.

### La discusión del presupuesto

Con el presidente del Gobierno señor de Romanones conferenciaron los señores Alba y Jimeno. Después el conde conferenció separadamente con los señores Rodés y Alcalá Zamora, creyéndose que trataron de la discusión del presupuesto.

También conferenció el Conde con el señor Lacierva cambiando impresiones en términos generales.

Luego recibió el Presidente al ministro de Fomento señor Gasset y al señor Rodríguez de la Borbolla conviniendo en entregar mañana el presupuesto de Fomento a la comisión de presupuestos para que dictamine discutiéndolo pasado mañana y alternándolo con el presupuesto ordinario.

### El regreso de don Alfonso

El Conde de Romanones recibió a los periodistas a los que manifestó que ya se tienen noticias oficiales de la muerte del Emperador Francisco José.

Don Alfonso, dijo el Conde, quería venirse hoy a Madrid pero lo ha impedido el no poder disponer de tren especial. El monarca llegará a Madrid mañana por la noche.

### Del Extranjero

Madrid 23 noviembre.

### Parte alemán

El parte oficial, facilitado por el Cuartel general alemán, que transmiten desde Koenigswusterhausen es como sigue:

En el sector al norte del Somme tozó nuevo incremento la actividad de la artillería.

Las casas de Sailly que habíamos tomado cayeron de nuevo en poder del enemigo en luchas cuerpo a cuerpo.

A pesar de la marcada intención de los ingleses de continuar ayer sus ataques, sólo lograron hacer salir la infantería de sus trincheras en la parte este de Baucourt-L'Abbeze, obligándola con nuestra fuga a volver en seguida a sus posiciones.

También los franceses lograron realizar sus ataques, sólo en una limitada extensión entre Les Boeufs y Rancourt siendo rechazados casi siempre por nuestro fuego.

Los intentos de ataques anglo-franceses entre Le Sars y Bouchavesnes, así como también al sur del Somme, cerca de Pressoire, fracasaron casi todos ante nuestro fuego de cortina.

Frente oriental. — En los dos lados del ferrocarril de Zekzovo a Tarnopol aumentó la actividad de la lucha.

Las tropas westfalianas al mando del general von Dufurth, tomaron por asalto varias posiciones rusas en la orilla izquierda del Stochod y al norte de Witonic, cogiendo muchos prisioneros y varias ametralladoras.

En el frente sur de la Transilvania fueron rechazados ataques rumanos.

Nuestras tropas continúan sus victoriosos avances en Rumanía, habiéndose apoderado de dos poblaciones más al norte de Cracovia, cuyas posiciones han sido fortificadas.

En el sector de Campu-Lung hubo luchas de artillería algo intensas.

En la curva del Czeraa han fracasado varios ataques enemigos.

En el resto del frente no ha cambiado la situación.

### La muerte de Francisco José

De Viena llega el radiograma en el que se dice que al saberse en el imperio austro-húngaro la muerte del Emperador Francisco José ha sido general el sentimiento.

Los comercios de Viena cerraron sus puertas en señal de duelo e igualmente los cafés y espectáculos públicos.

Frente al castillo de Schönbrunn se estacionó un numeroso gentío que esperaba noticias y detalles del fallecimiento.

### Vapor inglés atacado

Comunican de Londres que el vapor de la matrícula inglesa de Glasgow, «The Queen» fué atacado en su último viaje por un submarino alemán.

El mencionado buque va provisto de cuatro cañones e hizo frente al submarino con el que entabló combate.

Una de las granadas alcanzó al submarino, el que sumergióse rápidamente, siendo general la opinión entre la tripulación del vapor inglés que el submarino fué a pique.

### Bombardeo aéreo

Una flotilla de aeroplanos franceses intentó bombardear la segunda línea alemana y los depósitos de municiones, siendo repelido por la artillería alemana que derribó cinco de los doce aparatos que componían la flotilla.

Una flotilla de aeroplanos franceses intentó bombardear la segunda línea alemana y los depósitos de municiones, siendo repelido por la artillería alemana que derribó cinco de los doce aparatos que componían la flotilla.

### Buques hundidos

De Berlín dicen que el submarino «U. 51» ha regresado a su base, después de efectuar un brillante raid por el mar del Norte, en el que ha hundido 5 barcos a vapor y 7 veleros, todos ellos de nacionalidad inglesa y noruega.

### MENCHETA.

### Estadísticas

#### MATADERO

Reses cortadas los días que a continuación se expresan con su peso y procedencia:

Día 19 noviembre  
2 carneros, 19 k'ls, se Cudía C. e. mada de Lorenzo.  
3 idem, 39, Cristóbal Villalonga.  
3 cerdos, 285.

Día 20 idem  
1 vaca, 221 500 kilos, vergel de don Juan Bale.  
1 ternero, 127 500, vergel de Sauguí.

1 idem, 173, estancia ses Peñas.  
3 carneros, 32 500, idem.  
2 idem, 16 500, propios.  
3 idem 50, Juan Viuent.  
2 idem, 22 500, Gabriel Olives de Biniperrell.

14 cerdos, 1 385.

Día 21 idem  
1 ternero, 172 kilos, Addaya Vey (Alayo)  
6 carneros, 52, Antonio Tuduri de Biniperrell.

2 idem, 47, Binisfuet Vey.  
2 idem, 29, estancia ses Peñas.  
1 idem, 23, es Peñas.  
24 cerdos, 2 223.

Recaudado por concepto de consumos los días que se expresan:

Pesetas  
Día 16. — Primera tarifa... 545'66  
Id. id. — Segunda idem... 15'23  
Día 17. — Primera idem... 824'55  
Id. id. — Segunda idem... 28'69  
Día 18. — Primera idem... 456'65  
Id. id. — Segunda idem... 31'21  
Día 19. — Primera idem... 581'25  
Id. id. — Segunda idem... 262'24  
Día 20. — Primera idem... 429'77  
Id. id. — Segunda idem... 60'36

SECCIÓN DE ANUNCIOS

Administración de EL BIEN PÚBLICO

TARIFA DE LOS ANUNCIOS

ANUNCIOS EN CUARTA PÁGINA

Del ancho de una columna
De 1 a 5 líneas y de 1 a 3 inserciones 1'00 ptas.
De 1 a 5 líneas y de 4 a 6 inserciones 1'50 >

Hasta 14 centímetros:
Doble precio que para los de 6 centímetros.
Hasta 22 centímetros:
Triple precio que para los de 6 centímetros.

ANUNCIOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

Los anuncios publicados en segunda o tercera página pagarán doble precio que el señalado en esta tarifa para la cuarta página

ANUNCIOS EN PRIMERA PÁGINA

Los anuncios publicados en primera página pagarán un cincuenta por ciento de aumento sobre los precios señalados para los de la segunda o tercera.

ANUNCIOS O GACETILLAS DE RECLAMO

INTERCALADOS ENTRE LA CRÓNICA LOCAL O ENTRE LOS ARTÍCULOS
De 1 a 5 líneas, media peseta por inserción.

Los remitidos y artículos de reclamo pagarán cinco céntimos por línea.

ESQUELAS MORTUORIAS

Del ancho de una columna del periódico. 5'00 ptas.
De dos columnas. 15'00 >

OBSERVACIONES:

- 1.ª Todos los anuncios se cobrarán por adelantado.
2.ª No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado los días y sitio en que se desea su publicación, requisito indispensable para la aplicación de la correspondiente tarifa.

NOVEDAD NORTEAMERICANA

Tintero de cierre automático SENGBUSCH

ECONOMÍA, LIMPIEZA, DURACIÓN Y UTILIDAD

VENTAJAS DE SU EMPLEO

El tintero de cierre automático "Sengbusch", es un tintero que ha resistido la prueba y recibido la recomendación más elevada de miles de firmas importantes, bancos y corporaciones.

Funciona automáticamente
La pluma es abastecida con introducir la simplemente en el tintero y tan pronto como se la saca el tintero se cierra automáticamente, de modo que es a prueba de polvo y evaporación.

La tinta no salpica
Cuando se introduce la pluma tiene una inmersión uniforme siempre y de ese modo se evita la cantidad superflua de abasto de tinta en la pluma.

Sencillo para llenarlo
No requiere manipulación especial en el procedimiento de llenar, ni tampoco requiere atención mayor para conservarlo en funcionamiento perfecto.

Economía de tinta
La economía de tinta no sólo resarcirá el coste del tintero en corto tiempo sino también muchas veces y además se tiene un tintero a toda satisfacción.

VÉNDESE EN LA

LIBRERÍA DE MANUEL SINTES ROTGER

PLAZA DEL PRÍNCIPE, 11. - MAHÓN

ELIXIR ESTOMACAL

de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

ESTÓMAGO E INTESTINOS

el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pida.

PIDASE EN TODAS PARTES

LICOR BREA MÚNERA

CONTRA
-CATARROS
-TOSES-BRONQUITIS
-EXPECTORACIONES
-ASMA Y DEMAS AFECIONES DEL
-APARATO RESPIRATORIO

LABORATORIO MÚNERA
CASA FUNDADA EN 1875
BARCELONA

ALERTA! ALERTA! ALERTA!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales VICHY CATALÁN, sin serlo.
Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que los ofrecen, puesto que las de los manantiales VICHY CATALÁN llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre SOCIEDAD ANÓNIMA VICHY CATALÁN, y por lo tanto dejan de proceder de dichos manantiales las que no los lleven.

Libretas de alquiler, listas de embarque, altas y bajas para la contribución industrial.
De venta en esta imprenta.

Cotización de la plata

facilitada por la casa Marret Bonnin
Figueras y C.ª de Barcelona

PRECIOS DE VENTA

Table with 2 columns: Metal type and Price per Kilogram. Includes entries for Platino, Oro fino, Plata fina barra, etc.

Venta y compra de oro y plata en retazos y rieleles.
Venta y compra de bolas y galerías precio según ley y número.

Facilitada por la casa Caplain
Saint-André et Fils de Paris

PRECIOS DE VENTA

Table with 2 columns: Metal type and Price per Kilogram. Includes entries for Bórax líquido, Plata fina, Soldadura, etc.

Depósito y venta exclusiva: Bolas de plata macizas varios números de Sucesores de Lorenzo Sintés. Hechuras el mil.

Depósito y venta exclusiva: Malla de plata hecha a máquina por la casa Agustín Marqués. Precio según clase y ley.

Referencias: Manuel Beltrán Liabrés y C.ª, San Fernando, 84.
Mahón 14 de noviembre de 1916.

Para vender

Lo está la casa de la calle de Prieto y Caules, núm. 48.
Razón: Miguel Sintés Pons, Procurador, Portal de Mar, 7, bajos.

OBSEQUIO A NUESTROS LECTORES

Según contrato que tenemos firmado con la importante casa fotográfica de D. José Luque Nestal de Madrid, todos nuestros lectores tienen derecho a adquirir por tres pesetas noventa y cinco céntimos y la presentación de diez cupones como el que sigue, una bonita ampliación fotográfica del tamaño 80 x 40 centímetros, sobre cartulina 80 x 65, sin marcos.

DIEZ CUPONES como el presente, dan derecho a una ampliación fotográfica REGALO DE EL BIEN PÚBLICO

Banco de Menorca

El Banco de Menorca se encarga por cuenta de su clientela, de las operaciones siguientes:
Compras y ventas de todas clases de valores españoles y extranjeros al contado y a plazo.
Cartas de crédito sobre todos los países.
Custodia de toda clase de valores y gestión de las operaciones relacionadas con los mismos, tales como canje, renovación de cupones, verificación de los sorteos de amortizaciones, etcétera, etc.

Mapa de Mallorca

En los talleres de Amegual y Muntaner, de Palma, se ha confeccionado un detallado mapa de Mallorca que por los detalles que contiene y su reducido precio, está llamado a tener mucha aceptación.

GUITARRA MALAGUEÑA

Nueva colección de 500 copias por el poeta de los Cantares
NARCISO DÍAZ DE ESCOVAR
con un prólogo en verso por S. y J. Alvarez Quintero.

Obras completas

Mossén Jacinto Verdaguer

Publicadas por la ILUSTRACION CATALANA en tomos, a 40 60 ó 80 céntimos.
Pueden adquirirse en la Librería de Manuel Sintés Rotger, plaza del Príncipe, número 11, Mahón.

Taller de mármoles de la calle Portal de Mar n.º 5

Lápidas artísticas a alto relieve. Panteones y chimeneas.
Trabajos en todas clases de piedras.
Gran surtido en mármoles para Ebanistas y Carpinteros.
Especialidad en Lápidas mortuorias.
Trabajo económico y esmerado.

Interesa a los agricultores menorquines

EL DRY FARMING EN ANDALUCÍA

CULTIVO DE SECANO
SILOS DE TORRE
Cartilla compendio de este sistema de cultivo, según los resultados prácticos obtenidos por don J. M.ª M. y M.

Obra utilísima para los labradores de secano, no sólo de Andalucía, sino de todas las regiones de España, donde las lluvias no son abundantes, y escrito según las experiencias hechas con ese moderno sistema americano, que sin encarecer el costo, hace que los productos sean mucho mayores.

Precio: 1'50 pesetas
De venta en la librería de Manuel Sintés Rotger
Plaza del Príncipe, 11, MAHÓN

MATA TINTAS BORRATINTAS

Maravilloso descubrimiento para borrar tintas de todas clases y marcos.
Indispensable en oficinas, despachos, escritorios, etc. Por su fácil manejo sale con gran ventaja a los raspadores, gomas y demás materiales empleados.

Véndese en Mahón, a 1'50 pesetas, en las librerías de Manuel Sintés Rotger plaza del Príncipe, 11, y calle Nueva, 10.